

DOMINIQUE ROLAND «J'ai trouvé l'équilibre en Chine»

Après un bac scientifique en 1981 au lycée Bartholdi à Colmar et un diplôme universitaire de mandarin, Dominique Roland part s'installer en 1998 à Kunming, capitale de la province du Yunnan, dans le sud-ouest chinois. Sa rencontre avec Roland Neveu, qui lui commande textes et photos pour la réalisation d'un guide touristique sur le Yunnan, sera déterminante. En 2002, il devient auteur pour le Guide du routard.

Jean Daniel Kientz
L'ALSACE du 25 février 2008

Kunming
Province du Yunnan
(Chine)

LA CHINE... Nombreux sont ceux qui en discutent sans y avoir mis les pieds. Dominique Roland sait en parler avec le regard distancié du voyageur. Lui qui cherchait encore sa voie au milieu des années 1990, le voilà aujourd'hui certain de tenir le bon bout.

Depuis 2002, il est l'un des auteurs de l'écurie de Philippe Gloaguen, cofondateur en 1973 du Guide du routard.

Tout a commencé à Kunming, capitale du Yunnan, située sur la mythique Route de la soie, dans le sud-ouest chinois. Une province aux mille visages qui séduit de nombreux occidentaux pour son ambiance décontractée. Lorsque Dominique Roland s'envole en 1998 pour Kunming, c'est pour y parfaire à l'université son mandarin dont les bases linguistiques lui ont été enseignées à Strasbourg. Une «envie de

réétudier» le prend, après des années strasbourgeoises de «glissades presque maîtrisées».

À Kunming, il «débarque dans une communauté idyllique où la vie n'est pas chère et la liberté énorme. Les autorités locales, très tolérantes, n'ont rien à voir avec Pékin où tu ressens le poids du système et de la surveillance policière.»

Dans cette ville de cinq millions d'habitants, il croise le chemin de «pas mal d'Occidentaux, des fils à papa, des déclassés, des losers qui se planquent», bref «un microcosme» de «néo-beatniks» qui se bâtissent un autre Katmandou à la mesure de leurs fantasmes.

«La rencontre avec Roland Neveu a changé ma vie.» Éditeur et photographe, l'homme lui confie la rédaction en anglais d'un guide touristique consacré au Yunnan. «Ce mec-là m'a mis le pied

15 février 1964
Naissance à Saint-Mandé (Val-de-Marne). En 1965, déménagement à Colmar

1991
Premier voyage en Asie. Se lance dans l'import-export de textile indonésien

1999
Auteur d'un guide touristique consacré à la province du Yunnan

À partir de 2002
Auteur pour le Guide du routard

Mars 2006
Traducteur-interprète pour l'émission «Des racines et des ailes»

